

3rd India-Australia-Japan-USA Quad Ministerial Meeting

February 18, 2021

3 മത് ഇന്ത്യ-ഓസ്ട്രേലിയ-ജപ്പാൻ-യു എസ് എ ക്വാഡ് മിനിസ്ട്രിയൽ മീറ്റിംഗ്

ഫെബ്രുവരി 18, 2021

2021 ഫെബ്രുവരി 18 ന് നടന്ന 3 മത് ഇന്ത്യ-ഓസ്ട്രേലിയ-ജപ്പാൻ-യു എസ് എ ക്വാഡ് മിനിസ്ട്രിയൽ മീറ്റിംഗിൽ തന്റെ തുല്യപദവി വഹിക്കുന്ന വിദേശകാര്യ മന്ത്രി മാരിസ് പെയ്ൻ, വിദേശകാര്യ മന്ത്രി തോഷിമിറ്റ്സു മൊട്ടുഗി, സ്റ്റേറ്റ് സെക്രട്ടറി ആന്റണി ബ്ലിങ്കൻ എന്നിവർക്കൊപ്പം വിദേശകാര്യമന്ത്രി ഡോ. എസ് ജയശങ്കർ പങ്കെടുത്തു. ഡോ. എസ്. ജയശങ്കർ പങ്കെടുത്തു.

രാഷ്ട്രീയ ജനാധിപത്യ രാജ്യങ്ങൾ, വിപണി സമ്പദ്വ്യവസ്ഥകൾ, ബഹുസ്വര സമൂഹങ്ങൾ എന്നിങ്ങനെ മന്ത്രിമാർ അവർക്ക് പൊതുവായുള്ള സവിശേഷതകൾ ഉയർത്തിക്കാണിച്ചു. ആഗോളതലത്തിൽ സംഭവിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന മാറ്റങ്ങൾ തങ്ങളുടെ രാജ്യങ്ങൾ ഒരുമിച്ച് പ്രവർത്തിക്കേണ്ടതിനു ശക്തമായ ഒരു കാരണമാണെന്ന് അവർ തിരിച്ചറിഞ്ഞു. മാറ്റങ്ങളുടെ ദീർഘ എല്ലാവർക്കും ഗുണകരവും പ്രയോജനകരവുമായി തുടരേണ്ടതാണ് എന്നുള്ളത് അന്താരാഷ്ട്ര സമൂഹത്തിന് പ്രധാനമായി മാറുന്നു. നിയമാധിഷ്ഠിതമായ അന്താരാഷ്ട്ര ക്രമം ഉയർത്തിപ്പിടിക്കുന്നതിനും പ്രദേശിക സമഗ്രതയെയും പരമാധികാരത്തെയും ബഹുമാനിക്കുന്നതിനും, നിയമവിധേയത്വം, സുതാര്യത, അന്താരാഷ്ട്ര സമുദ്രങ്ങളിലെ നാവികസ്വാതന്ത്ര്യം, തർക്കങ്ങൾക്ക് സമാധാനപരമായ പരിഹാരങ്ങൾ എന്നീയ്ക്കുള്ള തങ്ങളുടെ പ്രതിബദ്ധതയെ ഊന്നിപ്പറയുകയും ചെയ്തു.

പ്രാദേശിക പ്രശ്നങ്ങളെക്കുറിച്ചുള്ള അവരുടെ കാഴ്ചപ്പാടുകൾ ചർച്ച ചെയ്തതിൽ ആസിയാൻ വിധേയത്വത്തിലും കേന്ദ്രീകരണത്തിലും ക്തമായി പിന്തുണയ്ക്കുന്ന, സ്വതന്ത്രവും സുതാര്യവും സമഗ്രവുമായ ഇന്തോ-പസഫിക് മേഖലയെക്കുറിച്ചുള്ള അവരുടെ പൊതുവായ കാഴ്ചപ്പാട് ആവർത്തിക്കുന്നതും ഉൾപ്പെട്ടിരുന്നു. ഇന്തോ-പസഫിക് ആശയം യൂറോപ്പിലടക്കം വർദ്ധിച്ചുവരുന്ന അന്താരാഷ്ട്ര പിന്തുണ നേടിയിട്ടുണ്ട്.

വാക്സിനേഷൻ പദ്ധതികൾ ഉൾപ്പെടെ കോവിഡ് -19 പകർച്ചവ്യാധിയെ പ്രതിരോധിക്കാനായി നടന്നുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന ശ്രമങ്ങളെക്കുറിച്ച് മന്ത്രിമാർ ചർച്ച ചെയ്തു. ലാഭകരമായ രീതിയിലുള്ള വാക്സിനുകൾ, മരുന്നുകൾ, മെഡിക്കൽ ഉപകരണങ്ങൾ എന്നിവയുടെ ലഭ്യത വർദ്ധിപ്പിച്ചുകൊണ്ട് ഈ പ്രതിസന്ധി നേരിടുന്നതിന് സഹകരിക്കുന്നതിനുള്ള പ്രതിജ്ഞാബദ്ധത അവർ പ്രകടിപ്പിച്ചു. 74 രാജ്യങ്ങൾക്ക് വാക്സിനുകൾ നൽകാനുള്ള ഇന്ത്യയുടെ ശ്രമങ്ങളെ അംഗീകരിക്കപ്പെടുകയും വിലമതിക്കുകയും ചെയ്തു.

കാലാവസ്ഥാ വ്യതിയാനത്തോട് പ്രതികരിക്കുന്നതും സമുദ്ര സുരക്ഷ, എച്ച്എഡിആർ, വിതരണ ശൃംഖലയുടെ പുനഃസ്ഥാപനം, ഭീകരവാദ പ്രതിരോധം എന്നീ മേഖലകളിൽ സഹകരണം വർദ്ധിപ്പിക്കുന്നതും സംബന്ധിച്ച കാര്യങ്ങളിൽ മന്ത്രിമാർ അഭിപ്രായങ്ങൾ കൈമാറി.

മ്യാൻമറിലെ സമീപകാല സംഭവവികാസങ്ങളുമായി ബന്ധപ്പെട്ട ചർച്ചയിൽ, നിയമവാഴ്ച ഉയർത്തിപ്പിടിക്കുന്നതും ജനാധിപത്യത്തിലേക്കുള്ള പരിവർത്തനവും ഇന്ത്യ ആവർത്തിച്ചു പറഞ്ഞു. ക്വാഡ് കൺസൾട്ടേഷനുകൾക്ക് മൂല്യവത്താണെന്നു ചൂണ്ടിക്കാട്ടി, ഈ ഉപയോഗപ്രദമായ ചർച്ചകൾ തുടരാൻ മന്ത്രിമാർ അനുകൂലിച്ചു.

ന്യൂ ഡൽഹി
18 ഫെബ്രുവരി, 2021

DISCLAIMER: This is an approximate translation. The original is available in English on MEA's website and may be referred to as the official press release.